

華字日報

HONGKONG CHINESE MAIL,

5, WELLINGTON STREET, HONGKONG, CHINA.

Cable Address:--WAHHSZPO.

Telephone No. 227.

閱每週星
月九年近男
報價價郵虛
費銀銀費昂
照陸陸酌停
加毫員加印

澳佛省
處報本派代
請省○○○○○羊
回佛油能澳佛河
各澳蘇文門山南十
代地配登源德南聯
派諸信華興德四興
報君館館館館館館
處欲陶盧信館廣街
以取與錫源館廣街
閱開配安南羅隆記
也報信信公少信信
者館館司賜館館

肆拜禮 日叁廿月拾未丁次歲年叁卅緒光 號七四百四千三萬壹第

正金銀行告白

本行設在香港德輔道中... 資本一千萬元... 辦理一切金銀業務... 利息優厚... 歡迎各界光臨。

香港中華匯理銀行


本行設在香港德輔道中... 資本一千萬元... 辦理一切匯兌業務... 利息優厚... 歡迎各界光臨。

荷蘭銀行

本行設在香港德輔道中... 資本一千萬元... 辦理一切銀行業務... 利息優厚... 歡迎各界光臨。

SCOTT'S EMULSION

眠無咳發感外



此藥能治一切咳嗽、氣喘、肺癆、痰多、胸膈不舒、精神不振、食慾不佳、身體虛弱、產後失調、小兒疳積、婦女經閉、產後血暈、產後腹痛、產後發熱、產後惡露不盡、產後乳汁不通、產後諸症，服之立見奇效。

萬國通商銀行

本行設在香港德輔道中... 資本一千萬元... 辦理一切銀行業務... 利息優厚... 歡迎各界光臨。

儒醫梁潤霖得醫學奇傳

梁先生精研岐黃，醫術精湛，活人無數。現將其醫學奇傳公諸於世，以濟世為懷。凡有疑難雜症，請來診治，定能藥到病除。

懸高格賞

本行設在香港德輔道中... 資本一千萬元... 辦理一切銀行業務... 利息優厚... 歡迎各界光臨。

何以得治

此藥能治一切咳嗽、氣喘、肺癆、痰多、胸膈不舒、精神不振、食慾不佳、身體虛弱、產後失調、小兒疳積、婦女經閉、產後血暈、產後腹痛、產後發熱、產後惡露不盡、產後乳汁不通、產後諸症，服之立見奇效。

香港遊藝會廣告

本會定於九月三十日舉行遊藝會，屆時將有各種精彩節目，歡迎各界人士參加。地點：香港大會堂。

麵粉出投

本行現有麵粉出投，歡迎各界人士前來洽談。地點：香港德輔道中。

協安公司

本公司經營各種貨物，歡迎各界人士前來洽談。地點：香港德輔道中。

香港上海銀行

本行設在香港德輔道中... 資本一千萬元... 辦理一切銀行業務... 利息優厚... 歡迎各界光臨。

聲明

本人因故聲明，凡有與本人有關之事項，請於九月三十日前前來辦理。逾期概不負責。

聲明

本人因故聲明，凡有與本人有關之事項，請於九月三十日前前來辦理。逾期概不負責。

聲明

本人因故聲明，凡有與本人有關之事項，請於九月三十日前前來辦理。逾期概不負責。

伯廉止痛藥

此藥能治一切疼痛，如頭痛、牙痛、神經痛、關節痛、肌肉痛等。服之立見奇效。地點：香港德輔道中。

伏冀 垂青
總發行所：香港德輔道中
電話：二百六十三號

貨請早到本公司寫字樓掛號... 丁未年九月十日 中華輪船有限公司啟

昌
丁未年 三月十一日
歐陽瑞昌謹啟

一千九百零七年十一月廿二號 陳六啟

第壹萬三千四百四

Trade Label Adopted in 1864.

CHAMBERLAIN'S

PAIN-BALM

The Great Standard Remedy for

RHEUMATISM

Sciatica, Gout, Gravel,

WINDY COLIC, CHOLERA,

CRICKS, BRUISES,

WOUNDS AND LACERATIONS,

BURNS AND SCALDS,

Chilblains and Frostbites,

SORE THROAT,

Croup and Whooping Cough,

HEADACHE,

TOOTHACHE,

EARACHE,

Cuts and Bruises,

PAIN IN THE SIDE, PAIN IN THE BACK,

CRAMPS IN THE MUSCLES,

And all Deranged and Morbid Humors.

PREPARED ONLY BY

Chamberlain Medicine Co.,

Manufacturing Pharmacists,

DES MOINES, IOWA, U. S. A.

SMALL SIZE.

Copyrighted by Chamberlain & Co.

本館告白

啟者本館添聘工件
或有更換或附似
察辦人俾深如有
送報紙附贈人通
知妥為送閱 再者
本館影件浸多如有
取費附贈銀面等
為經手是同一概與
本館無涉此佈

戊戌年 二月吉日
報館謹啟

香港威靈頓街第五號華字日報館李心齋刊印

代論

東盛和廣德泰倒閉詳述

營口廣德泰同知堂訊東盛和案摘要

初八日馬同知堂訊東盛和一案其財產物業有無隱匿對以所有皆抵押與東盛和戶部兩銀... 東盛和廣德泰倒閉詳述

答曰我見上海電不得已愛日你春心上上海廣德泰亦是春心你們合謀坑人西報日前我... 東盛和廣德泰倒閉詳述

東盛和廣德泰倒閉詳述... 東盛和廣德泰倒閉詳述

本館特電

廿三日六點鐘接北京訪員專電云... 裁撤吏部歸併內閣事將有成議現因應傳霖陸潤庠榮慶三人極力反對擬作罷議

廣東

廿一日粵人致電北京力爭捕捕兩處... 粵省各界反對捕捕兩處

京省

廿一日粵人致電北京力爭捕捕兩處... 粵省各界反對捕捕兩處

遊會第三次捐款告白

等

衣布林沽	十號	孟米紗	五十包
又	廿號	孟米紗	五十包
又	十六號	孟米紗	五十包
舊沙宣沽	十號	孟米紗	五十包
又	廿號	孟米紗	五十包
參核行沽	十號	孟米紗	五十包
又	十六號	孟米紗	五十包
鴨刀刺沽	廿號	孟米紗	五十包
巴倫沽沽	廿號	孟米紗	五十包
新沙宣沽	廿號	孟米紗	五十包
和行沽沽	廿號	孟米紗	五十包
又	大山	雞五包	四元四錢
又	白果	雞五包	三元二錢
永成行沽	中曉	雞五包	三元二錢
又	淡紫	雞五包	三元二錢
又	品片	雞五包	三元二錢
又	粉雞	五包	三元二錢
裕和號沽	白連	茅六箱	廿四元
又	中墨	魚四箱	廿四元
又	蝦蟇	取十五箱	廿四元
又	杉尾	孔九廿箱	廿四元
又	調龍	冬姑廿箱	廿四元
又	調龍	冬姑廿箱	廿四元
又	調龍	冬姑廿箱	廿四元

100

○舊公煙價捌陸拾柒元五
○新公煙價捌陸拾柒元五

○舊姑煙價及百零五元
○新姑煙價捌百肆拾五元

丁未年亥月廿二日禮拜六
英京電報單式客零存式五
英京電報單式客零存式五
期連票式客零壹陸柒五
三十天期連票式客零壹陸柒五
六十天期連票式客零壹陸柒五
九十天期連票式客零壹陸柒五
三個月期連票式客零壹陸柒五
四個月期連票式客零壹陸柒五
即期佛怡單式五陸柒五
勞卑電報單式五陸柒五
勞卑單銀壹五陸柒五
勞卑單銀壹五陸柒五
勞卑單銀壹五陸柒五
生米三十三天單式照上計計五
銀價街外早陸盤捌柒五
永盛隆洋庄京五拾元五
興十店金葉泰拾柒銀壹
八九大益洋舖肆拾貳元五
星架坡光每千加壹拾貳元
板光裝銀每千加木壹元
印日印德港每千低水貳拾貳
式電英金每千玖元捌毫

票照	式行情	壹式五
上海電報	肆式五	柒肆式五
石叻電報	伍式五	加壹肆式五
日本電報	玖式五	玖式五
日本三十天單	壹零零式五	壹零零式五
日水紙	壹零零式五	壹零零式五
八打威電報	陸式六五	陸式六五
大龍山電報	肆式六五	肆式六五
花金單	五拾	五拾
暹羅電報	式零柒	式零柒
暹羅紙	式零柒	式零柒
禮拜式	式五	式五
西放	加壹拾	加壹拾
銀每千	加貳拾元	加貳拾元
金邊	加肆拾元	加肆拾元
寶板光每千	加叁元	加叁元
香港光每千	加叁元	加叁元
省城風每千	加叁元	加叁元
貨單收每千	低五拾	低五拾
項紙	扣水捌元	扣水捌元

SECRET

III

○ ○ ○

動 威北公	行火船名邊那地式禮拜日由星架坡開行來港
威北公	司火船名登利何武壹日由小呂宋開行來港
威北公	司火船名亞打利亞南島約開行初四日到港
東西輪船	火船名亞西亞叁拾五號由檳榔嶼開行約初六日到港
天祥洋行	火船名梳黎士拾九號由神戶開行來港
昌興公司	火船名施連文廿貳日由小呂宋
昌興公司	火船名德慶后廿壹日由雲哥華爾行經日本上海來港
昌興公司	火船名能打廿壹日由暹多利開行經日本上海來港
招商局	火船名飛鯨廿壹日由上海開行於臘日到港
東洋汽船	火船名德打蘭柏廿肆日由香港開行經日本來港
廣利公司	火船名金生拾陸日由加刺吉打開行望星架坡當次日到港
勿耆士	火船名文尼喇拾肆日由雪梨開行約拾壹月拾壹日到港
日本郵船	火船名應多丸拾柒日由星架坡開行約廿叁日到港
日本郵船	火船名安藝丸拾捌日由神戶開行極或治、海越廿陸日到港
鐵口輪船	火船名參羅打拾捌早由星架坡開行到港逢早到港
德國郵船	火船名保林保開行約廿玖日到港
威北公	司火船名比利士瑪非亞姆武廿一號由武錫開行約廿三日到港
勿耆士	火船名英連士瑪菲士拾玖日由論馬開行受燒上環中到港
德國郵船	火船名庇達士重城廿廿早已安峯里班波

啓者本號茲有堅固快捷火輪船名
○金山 茲發安南西貢等處 十月廿三日開行 十二日
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議是荷 萬發號謹啓

啓者本號代理捷成洋行堅固快捷火輪船名
○新勿參路有 前往海口北海等處 十月廿三日開行 廿三日
○科發士 前往廣州香港等處 十月廿四日開行 三十一日
貴客如欲搭船附貨者請至本號面議此佈 代理人源昌利謹啓

[illegible]

CHEUNG

花旗輪船公司

代理東洋汽船公司

代理人 鹽和化學工業

代理人 森安 龍雄

女屋集卷三 上四

光緒三十三年丁未年十月廿七日 香港華字日報附張

往上海日本各埠輪船公司

兼接搭客往來各埠及日本各埠
又接搭客往來各埠及日本各埠

○高麗
○西伯利亞
○日本
○美國
○歐洲
○澳洲

花旗及東西輪船公司各輪船
取行日期開列

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

大版商船往來

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠輪船公司

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

往上海日本各埠
往上海日本各埠

森川五彩石印

本號加精工上料自製雪白梳打發行玉蘭
牌為記諸君採購請到香港中環大馬路門
牌第百五拾捌號面商是荷
光緒三十三年 正月初四日 明生號謹啟

啟者本局專承印五彩石
月份牌 各種圖
花生鏡 香扇
花露水 香膏
各色美酒 寶丹丸散
各色草 貨名樣子
各種粗幼頭等件本
局開設東洋歷有五十餘
年不惜工本精益求精
中外商賈物美價廉無
不稱心今特分設代客
香港利便 貴客採購如
蒙光顧請到文咸東街九
號二樓公誠公司面議此
佈
丁未年 七月初一日 森川謹啟

啟者本號專辦日本新式
磁器各款時鐘玻璃器皿
具什貨等件常有備價
甚相宜如蒙光顧請移玉
步是荷
日商公誠公司謹啟

啟者先將本局初創本局等字
號凡有公益之事莫不推誠以濟人即如信
譽昭著醫藥靈驗濟世之心又慮世間
醫藥不一良方難辨各藥在店送贈
藥方以惠病者所求者數十年於茲矣
心經醫藥局一所訂取工本以
送同病者志未竟因事此致仲承先
生之志不勝哀悼如蒙光顧請移玉步
至本局定當格外從廉賜顧請移玉步
至本局
光緒三十三年 九月初二日
朱廣濟藥局主人朱慶東朱樹南謹啟

錦福唐字調音發話

此書四百餘頁由 A B C 數目字一二三四起
至四五千字句讀上專為初學者易曉快讀之
用各英字俱以淺白書法配用唐字讀音卷尾
附錄日用信件凡依唐字讀之便得英字音韻
此書易學之虛人必共知再資速效皮每本
價銀一大員 硬皮每本價銀壹員貳角半
香港 省城 各書坊均有代售 丁未年
總發售處香港中環水車街後街錦福書坊

鳳鳴老舖精刻唐洋招

鳳鳴老舖名何鳳池乃係省城招牌行在香港
文武廟右便開張四十餘年認真請上手師傅
精刻唐洋招牌聯承接油漆並無分枝別店
如有 貴客光顧請認鳳鳴字號來接招牌
油漆請勿被他人所愚以有誤也 鳳鳴字
號先祖在省城第六甫做 順利老舖招牌
聯承接油漆已有六十餘年經傳三代共有百
餘年之多遠近馳名香港文武廟右便門牌壹
百貳拾貳號開張此佈
光緒三十三年 九月初三日 鳳鳴老舖謹啟

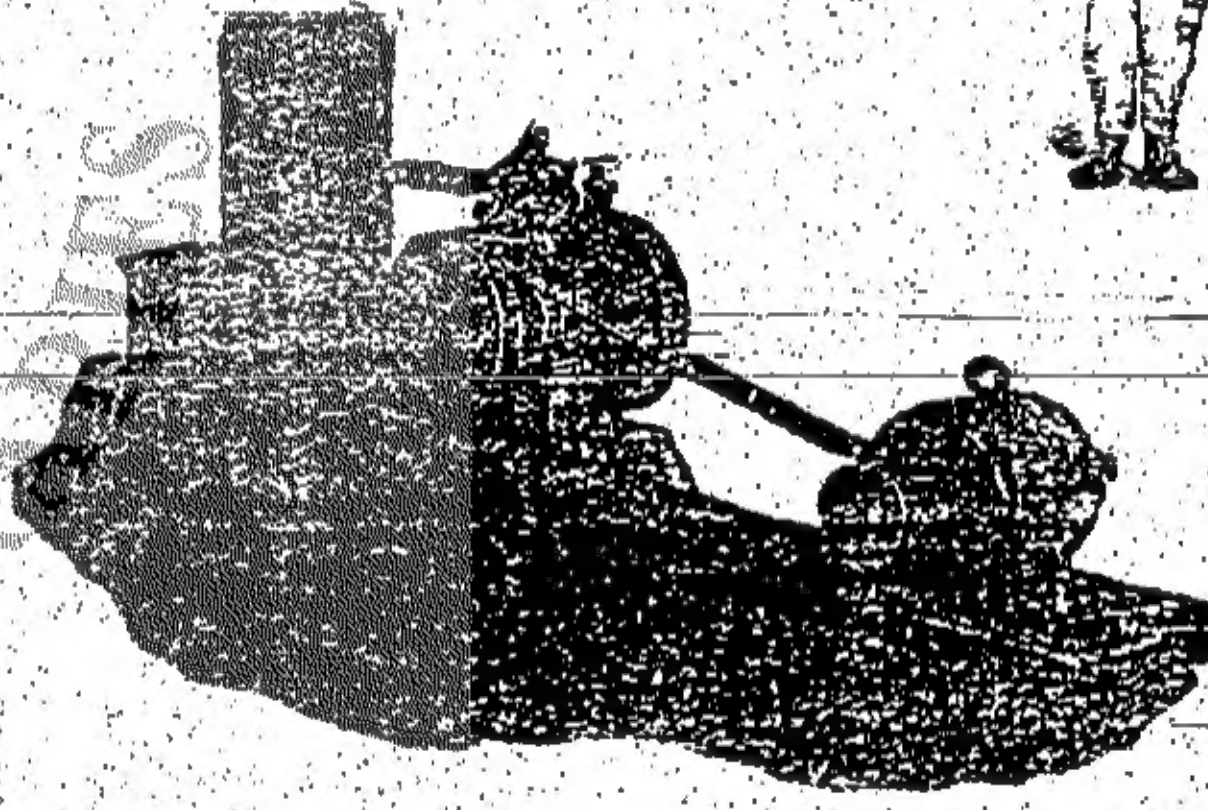
日商東勝行

啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

威林活加公司

在香港德輔道中門牌十一號
威林活加公司謹啟



啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

靈治水

治金銀銅鐵等紅雲牛皮等乾濕癩癬疥癩
瘡毒瘡癰腫癰疽疔瘡火傷燙傷刀傷
血毒打傷癰疽疔瘡各症癰腫癰疽疔瘡
有皮膚各症癰腫癰疽疔瘡各症癰腫癰疽
之則

啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

啟者本行向在日本國設廠自製時辰各款
鐘辰時款各辦專
丁未年 六月初二日 香港 東勝行主人謹啟

廣生行告白

請試
雙花露水
大樽每打四員 每樽四角
中樽每打二員 每樽二角
小樽每打一員 每樽一角
各埠貨店均有發售

除痰止咳藥水藥餅藥丸
肺癆則生痰痰必咳嗽而吐血若不早治乃
肺癆之始此藥之常也欲止咳必先和順其氣
氣順必先化去其痰痰化則肺病無病肺病
除則痰不生此藥之妙也此藥水性質不寒不
燥清肺潤燥為可治一切勞傷咳嗽肺癆
除痰化氣清肺潤燥便之良藥也
藥水大樽銀三員 小樽銀二員
藥餅大樽銀四員 小樽銀二員
藥丸大樽銀三員 小樽銀二員

敏魚肝油
此油天下人素知其好處治內傷咳嗽吐
血肺癆風濕等症皆常用之善治滋陰補
氣強精壯少虛弱等症其功效不淺者明
矣本行特向外國最大製造此油家購辦其
質不劣且男女老幼皆宜入口此乃原質之
品並無雜質其功力勝過別家多矣請嘗試之
為禱 四樽銀三員 六樽銀六員
一樽銀一元

敏魚肝油
此油天下人素知其好處治內傷咳嗽吐
血肺癆風濕等症皆常用之善治滋陰補
氣強精壯少虛弱等症其功效不淺者明
矣本行特向外國最大製造此油家購辦其
質不劣且男女老幼皆宜入口此乃原質之
品並無雜質其功力勝過別家多矣請嘗試之
為禱 四樽銀三員 六樽銀六員
一樽銀一元

敏魚肝油
此油天下人素知其好處治內傷咳嗽吐
血肺癆風濕等症皆常用之善治滋陰補
氣強精壯少虛弱等症其功效不淺者明
矣本行特向外國最大製造此油家購辦其
質不劣且男女老幼皆宜入口此乃原質之
品並無雜質其功力勝過別家多矣請嘗試之
為禱 四樽銀三員 六樽銀六員
一樽銀一元

上海施德之神功濟藥水

專治頭身熱毒風濕等症凡患此症者服此藥水無不立見奇效
現將香港總代理處開列於後
光緒三十三年 八月 二日

修路工

茲因南橋路工程局修路工程已告竣於十月初十日午刻起將該路各段修好並在各段中約商酌修造各段工程一併俾便其後
光緒三十三年 九月 三十日

聲明

啟者本行代理日本火燭保險公司
光緒三十三年 十月 十三日

今晚

新由 或多利新法活動影戲如見真
光緒三十三年 十月初二日

貴重屋地拍賣

未士曉 及侯夫先生承大英政府之命定
一千九百零七年 十一月廿號啟

上海酒店廣告

一西式餐樓四所凡到飲所用中西菜式任
光緒三十三年 五月初四日

三井

啟者本行代理日本火燭保險公司
光緒三十三年 五月初四日

代理

啟者本行代理日本火燭保險公司
光緒三十三年 五月初四日

三井

啟者本行代理日本火燭保險公司
光緒三十三年 五月初四日

IMPERIAL BREWING CO., LTD. 香港啤酒有限公司廣告

華人專以酒為合歡之佳品西人亦以酒為衛生之要務故功効殊非
光緒三十三年 九月初四日

水香菓棠海嘜皇

此乃海棠果香水係倫敦皇
光緒三十三年 同月廿七日

牙醫

牙患經多人代價欠精良他
光緒三十三年 同月廿七日

舖屋招租

茲有永樂山舖由內號至二十六號共十五間
丁未年 二月廿七日

怡記洋貨銅鐵

啟者本號自開辦以來各款油漆帆布油繩繩
光緒三十三年 十月 廿四日

育然堂

本堂設於九龍灣治婦女子宮不調氣血虧
光緒三十三年 十月初一日

領議大國手文紫棠先生

余友文君紫棠以通曉而精於醫理專治
光緒三十三年 十月初一日

代理人香港屈臣氏大藥房

酒藥風
光緒三十三年 同月廿七日

廣生行告白 雙花露

化無用爲有用

土

埠

司理人周少岐監製

字處探買是荷
代售人朱少坡

一、

1997

黃琪石醫生
弟泰舉五羊研精萬病極難脫能知仍
寓蘭桂坊六號到式午時壹元式早夜
式元時壹元每夜壹元壹元壹元壹元
直街右手邊 諸君光顧請移玉步

霍近拿鐘錶首飾選行
本行數十年來向沽上好金銀首飾
貨真價實中外馳名今遷往大鏡樓海必打
新街門牌五號 諸君光顧請移玉步

商 日 港 香
白告司公梳梳保保周火宗



此佈
丁未年 四月 初九日
香港日宗火保周火宗公司啟

健通丸
映利大藥房
參天大藥房
此丸專治男婦虛弱、腰酸背痛、頭暈目眩、精神不振、食慾不佳、夜尿頻多、遺精早洩、月經不調、赤白帶下、子宮虛冷、久不受孕等症。服之立見奇效。每瓶一元，大瓶二元。

分設
之由
三蛇膽
蛇膽液
藥功
功用
此藥專治男婦虛弱、腰酸背痛、頭暈目眩、精神不振、食慾不佳、夜尿頻多、遺精早洩、月經不調、赤白帶下、子宮虛冷、久不受孕等症。服之立見奇效。每瓶一元，大瓶二元。

聲明廣告
啟者本公司影件繁多所賣附揭担保等項必
須認明人黃麗生或曾錫麟字方為實據
否則為經手是問與本公司無涉此佈
光緒廿二年 十月 初八日 三三三
香港大光電油汽燈公司啟

招人貨起
啟者本公司之火船一隻名詩鳴加由卡刺吉
行駛及近東各埠凡有貨物在該船者
請將貨物清單及公司印信至船上起貨
手貨員專任面驗貨物及船上層宇者

究 廣 務
啟者本公司之火船一隻名詩鳴加由卡刺吉
行駛及近東各埠凡有貨物在該船者
請將貨物清單及公司印信至船上起貨
手貨員專任面驗貨物及船上層宇者

代理客遊
啟者本公司之火船一隻名詩鳴加由卡刺吉
行駛及近東各埠凡有貨物在該船者
請將貨物清單及公司印信至船上起貨
手貨員專任面驗貨物及船上層宇者

神效
神效
神效
此藥專治男婦虛弱、腰酸背痛、頭暈目眩、精神不振、食慾不佳、夜尿頻多、遺精早洩、月經不調、赤白帶下、子宮虛冷、久不受孕等症。服之立見奇效。每瓶一元，大瓶二元。

顧 繡 椅 墊
啟者本公司之火船一隻名詩鳴加由卡刺吉
行駛及近東各埠凡有貨物在該船者
請將貨物清單及公司印信至船上起貨
手貨員專任面驗貨物及船上層宇者

泰和洋行燕梳告白
啟者本行代理之燕梳公司貨物資本
銀貳千萬元及英商燕梳公司貨物資本銀貳
千萬元專任面驗貨物及船上層宇者

經理處
啟者本行代理之燕梳公司貨物資本
銀貳千萬元及英商燕梳公司貨物資本銀貳
千萬元專任面驗貨物及船上層宇者

美國牙醫
牙醫
啟者本行代理之燕梳公司貨物資本
銀貳千萬元及英商燕梳公司貨物資本銀貳
千萬元專任面驗貨物及船上層宇者

公泰行告白
啟者本行代理之燕梳公司貨物資本
銀貳千萬元及英商燕梳公司貨物資本銀貳
千萬元專任面驗貨物及船上層宇者

萬興公司告白
啟者本公司之火船一隻名詩鳴加由卡刺吉
行駛及近東各埠凡有貨物在該船者
請將貨物清單及公司印信至船上起貨
手貨員專任面驗貨物及船上層宇者

浩記承接縫帆旗幟
啟者本號承接各款帆帳布帳陽傘各款旗
幟貨物快捷堅固不誤 諸君光顧請到中環
街市銅鑼和利街門牌三號四樓面議
丁未年 十月初十日 浩記謹啟

廣福號花帳儀仗
啟者本號由省特辦精工巧造新式花帳儀
仗外帳全副色色俱全各款旗幟金碧輝煌
光顧請移玉到德花街口五十號 廣福號啟
丁未年 十月初十日

中法大藥房主人披露
啟者本藥房主人披露
光緒三十一年 七月初五日

補腦汁
啟者本藥房主人披露
光緒三十一年 七月初五日

補腦汁
啟者本藥房主人披露
光緒三十一年 七月初五日